

Gemeinde Marthalen

erscheint vierzehntäglich und wird in alle Haushaltungen von Marthalen und Ellikon verteilt.



Eicheblatt

Nr. 530 / 11. Oktober 2019

Politische Gemeinde

AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Bauwesen

Eine baurechtliche Bewilligung erhalten:

- Gruppenwasserversorgung Kohlfirst, Erstellung Zugang zum Messschacht Seeben, bei Vers.-Nr. 868, Kat.-Nrn. 3327 und 4199, Bärchistrass bei 6, Marthalen, Industrie- und Gewerbezone ES IV, Anzeigeverfahren
- Toggenburger AG, Winterthur und HASTAG (Zürich) AG, Birmensdorf, Auffüllung 1. Etappe gemäss Teilrevision Kantonaler Gestaltungsplan Kiesabbaugebiet Nidermartel, Kat.-Nrn. 1054 (Teil), 1055 (Teil), 1059 (Teil), 1067 (Teil), 1068, 1069 (Teil), 1082, 2251, 2297, 2368, 2395, 3729 (Teil) und 3780 (Teil), Nidermartel, Marthalen, Landwirtschaftszone mit Gestaltungsplan, ordentliches Verfahren

Steuerverwaltung

Der Gemeinderat genehmigt den Bericht der Baumgartner & Wüst GmbH, Brüttsellen, über die Sachbereichsrevision Steuern. Die Revision beinhaltet ausgewählte Prüfpunkte in den Bereichen Grundstückgewinnsteuern 2018, Abschluss Ordentliche Steuern per 31. Dezember 2018 sowie Steuerauscheidungen 2018.

Verschiedenes

Der Gemeinderat genehmigt die nachfolgende Bauabrechnung:

Unterhaltsarbeiten an Gemeindestrassen, Gesamtkosten von Fr. 40'921.25 (inkl. MwSt.), Minderkosten von Fr. 2'087.20.

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Geburten

Frauenfeld TG, 26. August 2019
Rapold, Louis Philippe Maria, von Marthalen ZH und Rheinau ZH, Sohn der Rapold geb. Corrodi, Miriam und des Rapold, Michael Urs, beide wohnhaft in Marthalen

Schaffhausen SH, 3. September 2019
Grünenwald, Eliel, von St. Stephan BE, Sohn der Grünenwald geb. Toggenburger, Gabriela und des Grünenwald, Joel, beide wohnhaft in Marthalen

Schaffhausen SH, 8. September 2019
Apostoloski, Sophia, von Marthalen ZH, Tochter der Apostoloski geb. Apostoloska, Maja und des Apostoloski, Vladimir, beide wohnhaft in Marthalen

GRATULATIONEN

Das Ehepaar Ernst und Sonja Wegmann-Keller, Marthalen feiert am 11. Oktober die **Goldene Hochzeit**.

Das Ehepaar Hans Peter und Ingeborg Maag-Senn, Marthalen, feiert am 17. Oktober die **Goldene Hochzeit**.

Wir wünschen den Jubilaren noch eine lange gemeinsame Zukunft

Der Gemeinderat

BAUAUSSCHREIBUNG

Bauherrschaft:

Peter und Barbara Leu, Oeliweg 6, 8460 Marthalen

Bauprojekt:

Anbau Geräteschopf an das Einfamilienhaus Vers.-Nr. 784, Kat.-Nr. 3185, Oeliweg 6, 8460 Marthalen (Wohnzone 2.2)

Die Pläne liegen 20 Tage ab Ausschreibedatum bei der Gemeindeverwaltung auf. Erfolgt die Ausschreibung in mehreren Publikationsorganen, so gilt das Datum der letzten Ausschreibung.

Während der Planaufgabe können Baurechtsentscheide schriftlich bei der Baubehörde eingefordert werden. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Für die Zustellung baurechtlicher Entscheide wird eine Gebühr von Fr. 40.-- erhoben.

Gemeindeverwaltung Marthalen



Primarschule Marthalen

Einladung zur Eröffnung des Schulhausspielplatzes

Ende Oktober ist es soweit, das Warten hat ein Ende, die Sanierung des Spielplatzes ist abgeschlossen.

Dies möchten wir mit Ihnen und den SchülerInnen und LehrerInnen feiern und laden Sie gerne zur offiziellen Eröffnung ein:

Montag, 28. Oktober 2019
14h30 – 15h30

auf dem Pausenplatz der
Primarschule Marthalen

Wir freuen uns.

Primarschulpflege Marthalen
www.primarschule-marthalen.ch

Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 18. Oktober 2019, um 11:30 Uhr
Restaurant Freihof



Bürgerforum
Marthalen

Was passiert mit unserem Abfall?

Wollten Sie schon immer einmal wissen, was mit Ihrem Abfall passiert, wenn er mit dem Kehrriechwagen weggebracht wird? Und was soll wie entsorgt werden und wohin gehen diese Abfälle (z. B. Plastik, Batterien und Küchenabfälle)?

Das Bürgerforum Marthalen lädt deshalb zur

Informationsveranstaltung

am **Donnerstag, 24. Oktober 2019**
um **20.15 Uhr im Stubensaal.**

Referentinnen:

Conny Dünki, Gemeinderätin

Marianne Klingenhegel, Geschäftsleiterin KEWY

Der Anlass ist öffentlich.



Elektrizitätsgenossenschaft Marthalen



Beratungsangebot für EGM-Kunden

«Der nächste Winter kommt bestimmt!» -
«Fahren Sie mit dem E-Mobil in die Zukunft?»

Kosten senken beim Heizen? Heizung ersetzen und Umwelt schonen?

➔ Versierte Fachleute der EKZ beraten Sie!

Umsteigen auf ein Elektro-Mobil? Fragen zur Elektromobilität?

➔ Unabhängige Energieberater der EKZ stehen Ihnen zur Seite!



Erfahren Sie mehr aus dem Informationsblatt, das allen Abonnenten in den nächsten Tagen zugestellt wird!

Elektrizitätsgenossenschaft Marthalen

Besuch der Tiefbohrung in Trüllikon

Die Nagra bietet Gruppenführungen ab zehn Personen an:
Dies umfasst Vorträge und einen Besuch der Ausstellung im Infopavillon am Bohrplatz.

Die Aussichtsplattform auf dem Infopavillon ist 24/7 geöffnet.

Anmeldung für Gruppenführungen

Bitte melden Sie sich bei Anita Joray für Ihren Besuch an:

Nagra, Anita Joray, Hardstrasse 73, Postfach 280, 5430 Wettingen, Telefon 056 437 1111,
anita.joray@nagra.ch

Wollen Sie die Ausstellung ohne Anmeldung besichtigen?

12. Oktober 12 – 16 Uhr

3. November 12 – 16 Uhr

7. Dezember 12 – 16 Uhr

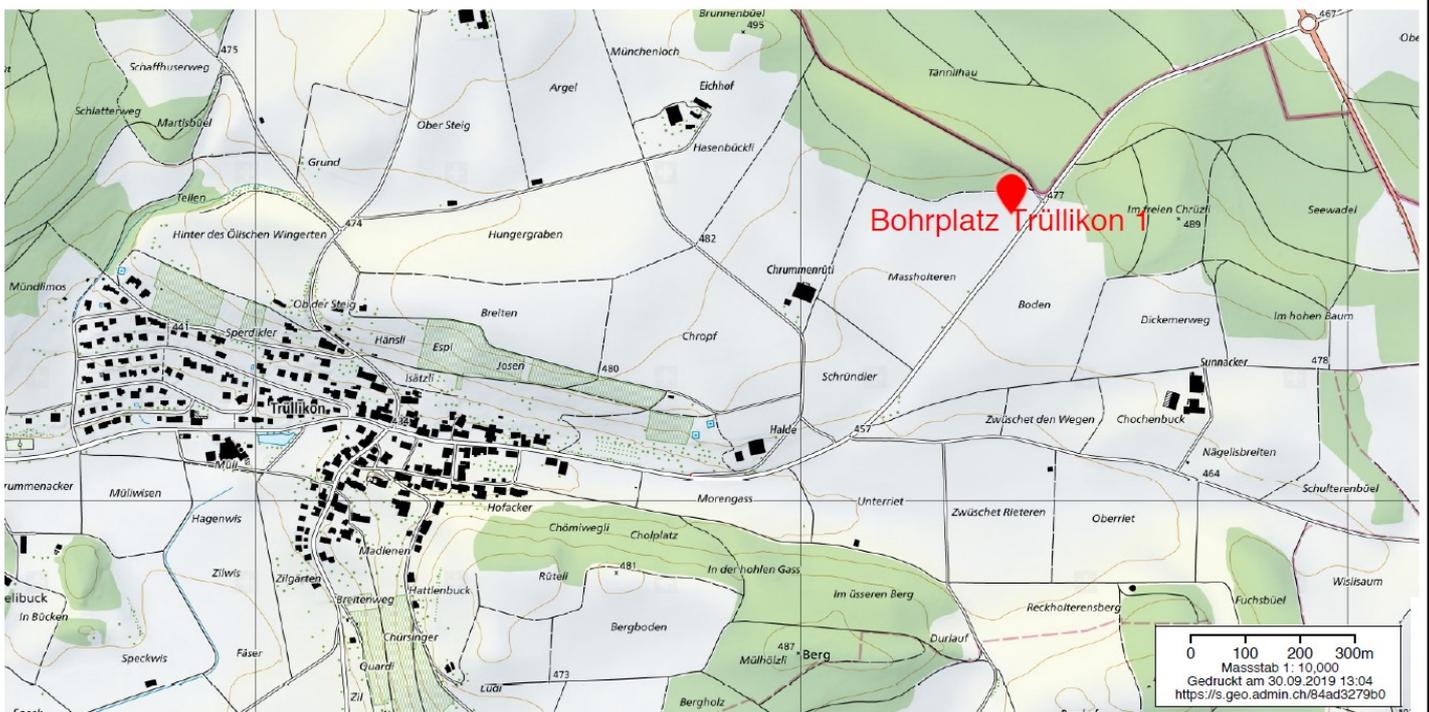
An diesen Tagen ist jeweils ein Mitarbeiter oder eine Mitarbeiterin der Nagra für Erklärungen und Auskünfte vor Ort:

Bitte beachten Sie: Es stehen noch keine Parkplätze zur Verfügung!

Hinweise für Besucherinnen und Besucher:

- Gutes Schuhwerk
- Wetterfeste Kleidung, evtl. Schirm
- Die Besucher müssen Treppensteigen (kein Zugang mit Rollstühlen / Rollatoren möglich)
- Kinder ab zehn Jahren
- Fotografieren und Filmen nur nach Rücksprache mit Besucherführer/-in

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Frauenverein Marthalen

F V M

Anmeldung

Kursthema: Indische Küche

mit Himal Abeyrama von Curry und mehr. Wir lernen die wichtigsten Gewürze der indischen Küche kennen und kochen 3 klassische Curries mit Reis, eine Vorspeise und ein kleines Dessert.

Ort	Schulküche der SKM Marthalen
Abendkurs	Freitag: Datum 08.11.2019 Zeit: 17.30 -21.30 Uhr
Kosten	Fr. 85.- pro Teilnehmer (min. 8 - max.12 Teilnehmer) Empfehlung: eigene Küchenschürze und Schreibzeug mitnehmen. Teilnehmer erhalten ein Rezeptbooklet
Anmeldung	ab sofort bis spätestens 30.10.2019 Alice Bernet Tel. 052 317 35 93 oder Mail: a.u.bernet@bluewin.ch

Kursthema: Kleider nähen mit Frau Bettina Schlatter, Winterthur

Ort	SKM Marthalen / Nähzimmer	
Wochenendkurs	Freitag 08./15.11.2019	18.45 - 21.45 Uhr
	Samstag 09./16.11.2019	08.30 - 11.30 Uhr
		13.15 - 15.30 Uhr
Kosten	Fr. 220.-	

Anmeldung: ab sofort über die Homepage www.nähprojekt.ch oder 052 301 23 08

Für weitere Fragen steht ihnen die Ressort Leiterin des Frauenvereins Marthalen Frau Alice Bernet Tel. 052 317 35 93 / 079 431 66 17 gerne zur Verfügung.

Vermietung Räumlichkeiten

Diese Räumlichkeiten können durch Einwohner von Marthalen über die Gemeindeverwaltung gemietet werden:

Theorieraum Feuerwehrgebäude:	70 - 100 Personen	Fr. 150.--
Lindehof:	ca. 30 Personen	Fr. 80.--
Waldhütten:	15 - 25 Personen	Fr. 80.--
Saal Schulhaus Ellikon:	ca. 30 Personen	Fr. 80.--

Das Schützenhaus (Steinacker) wird über den Militärschiessverein, Fida Manz, Tel. 052 319 22 85 vermietet.

Frauenverein Marthalen

F V M

Homöopathische Hausapotheke- Grundlagen der Homöopathie

1 tägiger Workshop mit Referat, Skript und Krankheitsbeispielen aus dem Praxisalltag

Inhalt und Ziel Sie besitzen eine homöopathische Apotheke zu Hause mit den wichtigsten Arzneimitteln oder denken daran sich eine anzuschaffen.
„Nur wie setze ich die Mittel korrekt ein und wann kann ich welches Mittel geben? Wie sieht es mit der Dosierung und Wiederholung aus?“
Diese Fragen und noch viele mehr werden an diesem Tag beantwortet

Datum Samstag 2. November 2019

Zeit 09.00 - 12.00 / 13.30 - 17.00 Uhr inkl. Pausen

Ort Oberstufen Schulhaus Marthalen

Zielgruppe Ein Kurs für verantwortungsbewusste Eltern, Grosseltern, Paten oder für alle die an der Homöopathie interessiert sind

Workshopleiterin Petra Bartholet Meier, Naturheilpraktikerin mit eidg. Diplom in Homöopathie.
Haben sie Fragen oder Unsicherheiten
Gerne berate ich Sie unter 052 317 01 25

Kurskosten CHF 120.- pro Person

Anmeldung Alice Bernet Tel. 052 317 35 93 oder Mail: a.u.bernet@bluewin.ch
Anmeldeschluss 16. Oktober

Sie erhalten eine Einführung in das Homöopathische Denken und lernen die wichtigsten **Akutmittel bei Verletzungen, Unfällen und Krankheiten**, wie **Entzündungen, Durchfall, Fieber, Erkältungen, Schmerzen, Husten** etc. kennen. Zudem zeige ich Ihnen die Möglichkeiten und Grenzen der homöopathischen Selbstbehandlung und Sie lernen die entsprechenden **Arzneimittel gezielt einzusetzen**

Für weitere Fragen steht ihnen die Ressort Leiterin des Frauenvereins Marthalen
Frau Alice Bernet Tel. 052 317 35 93/ 079 431 66 17. gerne zur Verfügung:.

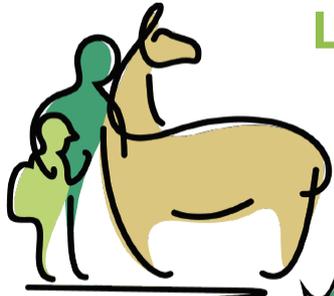


**Home & Garden
Services**

- 🌿 Gartenbau
- 🌿 Gartenunterhalt
- 🌿 Bepflanzungen
- 🌿 Natursteinmauern
- 🌿 Pflästerungen
- 🌿 Poolbau



Lindenstrasse 1 • 8447 Dachsen • Telefon 079 329 33 90
www.homeandgardenservices.ch



Lama-Trekking & tiergestütztes Coaching ... Auszeiten nach Mass

10 % Eröffnungs-Rabatt für die Einwohner und das Gewerbe aus Marthalen! Gutscheincode "Martel-19"

Wyland
Usziit

... Spaziergänge & Trekkings
... Tiergestütztes Coaching
... Erlebnispädagogik
... Aktivierung

... Spezielle Usziitä
... Unser Hof als Anlass-Ort

Geeignet für:
Einzelpersonen jeden Alters
Paare & Familien
Firmen & Vereine
Schulen & Horte
Heime & Stiftungen

www.wyland-usziit.ch

Petra & Martin Heussi

Radhof 1, 8460 Marthalen

+41 78 676 2412

★★★ Demnächst ★★★ in der Kirche Marthalen



Filmabend

Freitag, 25. Oktober 2019
19.30 Uhr

«Ein Dorf sieht schwarz»
Komödie, 96 min

mit Popcorn- und Getränkepause
Kollekte zur Deckung der Unkosten



■ Ein aus Zaire stammender und frisch ausgebildeter Arzt erhält ein Stellenangebot in einem kleinen Dorf in Nordfrankreich und erzählt seiner Frau am Telefon davon. Diese ist durch ein Missverständnis der Meinung, die ganze Familie würde nun bald nach Paris ziehen und ist hell begeistert. Ihre Enttäuschung bei der Übersiedlung in das hinterwäldlerische Dorf ist vermutlich genau so gross, wie die Skepsis der Dorfbewohner gegenüber dem «schwarzen» Arzt und seiner Familie.

■ Der Film lebt von Klischees und bringt auf herrlich witzige Art ein schwieriges Thema zur Sprache.

reformierte
kirche weinland mitte

benken marthalen ossingen
rheinau-ellikon trüllikon-truttikon

www.kirche-wm.ch

WIR BRAUCHEN JEDEN PAPPENMANNLI

Wir brauchen jeden 4. - 9. Klässler aus Marthalen und Ellikon. Denn nur so können wir den schönen, mehrere hundert Jahre alten Brauch des Fasnachtsfeuerbaus erhalten.

Wer: Alle Knaben ab der 4. Klasse

Wann: Jeden Mittwoch- und Samstagnachmittag von
13.30 – 17.00 Uhr nach den Herbstferien bis zur Fasnacht (01.03.2020).

Das erste Mal ist am Mittwoch 23.10.2019 13.30 Uhr

PS: Man ist nicht verpflichtet jedes Mal zu kommen.
Die Versicherung ist Sache des Teilnehmers.

Wo: Wir treffen uns auf dem Lindenhof und fahren anschliessend gemeinsam mit dem Velo in den Wald.

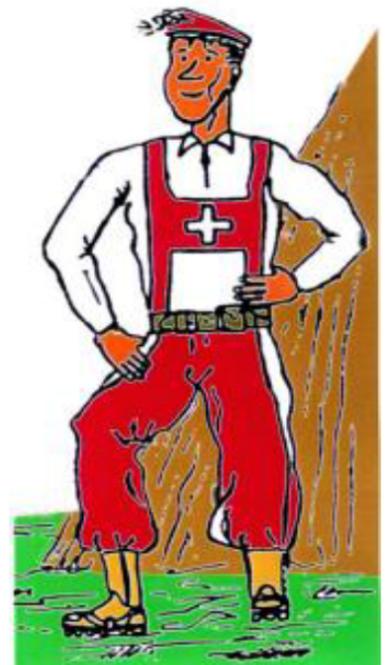
Mitnehmen: Velo mit Licht, alte Kleider, Arbeitshandschuhe und einen Zvieri

Belohnung: Jeder bekommt nach der Fasnacht einen Sackgeldzustupf.

Auskunft: Jonas Rasi
052 319 43 70
078 709 42 90

Wir freuen uns auf dich!

Die Pappenmannli





Alles unter einem Dach.

Fassaden - Renovationen

www.kurz-ag.ch

Ellikon 052 315 21 11

Fassadenrenovationen, Aussenwärmedämmungen,
Baumeister- und Malerarbeiten

Rufen Sie uns an für eine kostenlose Beratung.

www.kurz-ag.ch

052 315 21 11



Fusspflege Gesucht?

Raum Zürcher Weinland und Schaffhausen?

Im Geschäft in Marthalen oder Daheim?

Gerne verwöhne ich Ihre Füsse rundum !

Vereinbaren Sie noch heute einen Termin bei
mir, ich freue mich auf Sie.

Sandra Haupt

078/ 600 40 38

(www.fusspflege-mobil.net)



Metzgete

us dä Chuchi

**Samstag/Sonntag
19./20. Oktober**

Jeweils von 11:00-21:00 Uhr
durchgehend

Alles vom Schwein:
Blutwurst, Leberwurst, Rippli, Gnagi, Speck,
Geschnetzelttes, Bratwurst, Leberli, ...
Dazu Salzkartoffeln, Spätzli, Sauerkraut,
Dörrbohnen, und natürlich «Öpfelstückli»

**direkt aus dem Kochtopf
zum in der Küche selber schöpfen**

Benötigen Sie ein Wohnsitzbestätigung? Wollen Sie sich abmelden?
Haben aber keine Zeit, um auf der Gemeindeverwaltung vorbeizukommen?

Besuchen Sie unseren Onlineschalter unter:



www.marthalen.ch

ACHTUNG KINDER ÜBERRASCHEN

**RECHNEN SIE
MIT ALLEM**

Ihre Polizei bfu bpa lupi doppelt-aufpassen.ch

Für eine saubere Umwelt!

Nimm es bitte auf!

SCHWEIZER TIERSCHUTZ STS www.tierschutz.com

SCHWEIZER TIERSCHUTZ STS

Abfall macht mich krank!

**Dankeschön für
saubere Felder!**

SEE YOU

mach dich sichtbar

seeyou-info.ch BIKESICHERHEIT SICHERE SICHTBARKEIT bfu PRO VELO SCHWEIZ Ihre Polizei Kampagne lanciert am 1.12.2014



Taxi in Marthalen

Elsener Pierre

079 600 67 69

ehrllich * freundlich * Hilfsbereit

- Bis 8 Fahrgäste inkl. Gepäck	Flughafen ZH: 100.- CHF
- Rollstuhltransport	Winterthur: 70.- CHF
- Kurierfahrten	Schaffhausen: 40.- CHF
	Zürich: 140.- CHF

bei
VERDACHT
Tel. 117

**GEMEINSAM
GEGEN
EINBRECHER**

Ihre Polizei

Transporte
Muldenservice



8460 Marthalen

Entsorgungsprobleme?

Sie erhalten bei uns die passende Mulde
in den Grössen von 2 bis 40 m³.

Wir beraten Sie gerne.

Rufen Sie uns unverbindlich an.

Telefon 052 319 13 85

www.rueger-transport.ch



Evangelische Freikirche

Chrischona-Gemeinde Marthalen

Stationsstrass 1, 8460 Marthalen

Unsere Anlässe / Gottesdienste

(alle Gottesdienste mit altersgerechtem Kinderprogramm!)

Sonntag, 13.10. / Gemeindezentrum

09.30 Uhr: Gottesdienst

Predigt: Fritz Sturzenegger

Sonntag, 20.10. / Gemeindezentrum

09.30 Uhr: Gottesdienst

Predigt: Godi Sagmeister

Sonntag, 27.10. / Gemeindezentrum

09.30 Uhr: Gottesdienst

Predigt: Godi Sagmeister

Jungschar (www.jungschar-marthalen.ch)

Samstag, 19.10., 09.11., 14.00 Uhr

Kontakt: Sophie Frei

078 614 67 75

Teenagerclub

Dienstag, 29.10., 12.11., 19.00 Uhr

Kontakt: Adrian Moser

079 254 26 13

Jugendgruppe

Samstag, 19.10., 02.11., 20.00 Uhr

Kontakt: Julia Haupt

079 583 30 33

55plus

Mittwoch, 16.10., 14.30 Uhr

Kontakt: Käthi Hangartner

052 317 27 10

Jugendgottesdienst (www.godi-wyland.ch)

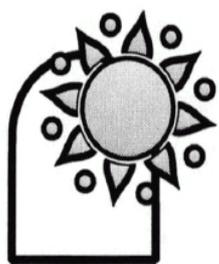
Sonntag, 03.11., 19.00 Uhr

Löwensaal Andelfingen

www.chrischona-marthalen.ch

Jeder ist herzlich eingeladen!





Chile-Fänschter

der reformierten Kirchgemeinde

Gottesdienste

So, 13. Okt. Regionalgottesdienst in Rheinau
9.30 Uhr Pfr. Hannes Brüggemann-Hämmerling
 Bergkirche Orgel: Elisabeth Ritter
 Kollekte: Menschenrechte
 Anschliessend Apéro
 9 Uhr *Fahrdienst beim Dreispitz*
(Primarschulhaus)



So, 20. Okt. Regionalgottesdienst in Benken
10 Uhr Gottesdienst zum Erntedank
 Pfrn. Stephanie Gysel
 Mitwirkung: Baumeisterchörli
 Schafhuuse-Wyland
 Kollekte und Gaben:
 Langeneggerhaus, Ossingen
 Anschliessend Apéro
 9.30 Uhr *Fahrdienst beim Dreispitz*
(Primarschulhaus)



So, 27. Okt. Erntedank-Gottesdienst
9.30 Uhr Pfr. Ernst Friedauer
 Mitwirkung: Frauenchor Marthalen
 Orgel: Hanna Rajchman-Berli
 Kollekte und Erntegaben:
 diheiplus, Neuhausen
 Anschliessend Chile-Kafi
 mit Zopf und Most



Erntegaben sind herzlich willkommen!

Haben Sie Erntegaben aus dem Garten, vom Feld und/oder aus der Küche? Am Vorabend, von 18 - 19 Uhr, werden diese gerne entgegengenommen und für den Gottesdienst schön hergerichtet. Danach freut sich das «diheiplus» darüber, dass es all die Gaben «hei» nehmen darf. Vielen Dank!

So, 3. Nov. Regionaler Mitenand-Gottesdienst
9.30 Uhr am Reformationstag in Ossingen
 Freiwilligen-Team und Pfr. Hannes Brüggemann-Hämmerling
 Orgel: Andreas Vogel
 Kollekte: Reformationskollekte
 9 Uhr *Fahrdienst beim Dreispitz*
(Primarschulhaus)

Haben Sie Lust, diesen Gottesdienst mitzugestalten?

Dann sind Sie am **Mittwoch, 16. Oktober 2019**, herzlich zu einem ersten Treffen nach Ossingen eingeladen! Weitere Infos finden Sie in der Oktober-Ausgabe des «chileblatt.regional».

Sie sind herzlich willkommen!

Pfarramt: **Pfr. Ernst Friedauer, 052 301 40 01**

Kinder und Jugend

Chinder-Chile (ab 3 Jahren, inkl. Gschichtehöck)
 Fr, 25. Okt. 15.30 - 16.00 Uhr in der Kirche

Gschichtehöck (Kindergarten und 1. Klasse)
 Fr, 25. Okt. 15.30 Uhr **Chinder-Chile** in Kirche
 Fr, 1. Nov. 15.15 - 16.00 Uhr im Treffpunkt

minichile (2. Klasse) jeden 2. Montag
 Mo, 21. Okt. 15.25 - 17.00 Uhr im Treffpunkt

3. Klass-Unți jeden 2. Montag
 Mo, 28. Okt. 15.20 - 16.55 Uhr im Treffpunkt

Club 4 (4. Klasse) jeden 2. Montag
 Mo, 21. Okt. 13.10 - 15.05 Uhr im Treffpunkt

JuKi (ab 6. Klasse)
 Di, 22. Okt. JuKi-Kino
 Ossingen 17.15 - ca. 19.30 Uhr

Konfirmanden-Unterricht
 Freitags 17.30 - 19.00 Uhr

Kinderhütendienst im Gibelzimmer
 Do, 24. Okt. 13.30 - 17.00 Uhr

Weitere Termine

Ausführlichere Informationen und Anlässe in unseren Nachbargemeinden finden Sie im regionalen Kirchenblatt «**chileblatt.regional**», welches in Marthalen 1x pro Monat der Zeitung «reformiert.» beigelegt wird oder im Internet: www.ref-marthalen.ch

Mo, 21. Okt. **Erweiterter Kirchenchor**
 19.30 Uhr 1. Probe im Singsaal Primarschule
 Singen Sie gerne? Dann sind Sie herzlich willkommen!



Mi, 23. Okt. **Seniorenachmittag**
 13.30 Uhr Mehrzweckhalle
 Marthalen
 Musik mit den
 «Ohrefäger»



Fr, 25. Okt. **Filmabend**, Kirche Marthalen
 19.30 Uhr «Ein Dorf sieht schwarz»
 Komödie, 96 min



Sa, 26. Okt. **Entgegennahme Erntegaben**
 18 - 19 Uhr Kirche Marthalen



VERANSTALTUNGSKALENDER

Wann?	Wer?	Was?	Bemerkung
Fr. 18. Oktober	Frauenverein	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	11:30 Uhr, Restaurant Freihof
Mi. 23. Oktober	Reformierte Kirche	Seniorenachmittag	13:30 Uhr, MZH Marthalen
Do. 24. Oktober	Bürgerforum	Informationsveranstaltung Abfall	20:15 Uhr, Stubensaal
Fr. 25. Oktober	Reformierte Kirche	Filmabend	19:30 Uhr, Kirche Marthalen
So. 27. Oktober	Wyland Usziit	Der Geschichtenerzähler Kurt Spiess	10:30 - 11:30 Uhr, Radhof 1
Mo. 28. Oktober	Primarschule Marthalen	Eröffnung Schulhausspielplatz	14:30 - 15:30 Uhr, Pausenplatz Primarschule Marthalen

ProWeinland
Energietipp

NR. 1: Heizkosten senken

 Wenn Sie die Raumtemperatur um 1° senken, reduzieren Sie die Heizkosten um rund sechs Prozent. Von 24° auf 20° reduziert den Energieverbrauch um ein Viertel! Unsere Empfehlung: Badezimmer: 23°C; Wohnbereich: 20-21°C; Schlafräume: 18°C.

www.proweinland.ch

ProWeinland
Energietipp

NR. 6: Heizung richtig einstellen (lassen)

 Entscheidend für die Wirkung ist die richtige Einstellung und Wartung der Heizung. Einfache Kontrollen selber vornehmen: Arbeitet der Brenner? Laufen die Umwälzpumpen? Ist genügend Wasser im System? Ist der Druck ok?

www.proweinland.ch

Impressum: Gemeinde Marthalen
 Artikel und Inserate an: Gemeindeverwaltung, Postfach, 8460 Marthalen, Tel. 052 305 44 44, Fax: 052 305 44 55
 E-Mail: admin@marthalen.ch; Website: <http://www.marthalen.ch>
Einsendeschluss für die nächste Ausgabe: Mittwochmorgen, 16. Oktober 2019, 09.00 Uhr
Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.
Redaktion: Daria Grunder, Gemeindeverwaltung Marthalen
 Druck: Witzig Druck AG, Marthalen